

# РѢЧНИКЪ

на

## ИСТОРИЧЕСКИ ВЕТЫ И НОВЫ ИМЕНА, на които правописането не е същото въ двата езика.

- Аббатучи, *m. indécl.* Abatucci.  
Абелардъ и Абеларь, *m. Abailard, Abélard.*  
Авакумъ, *m. Nabacuc.*  
Августуль, *m. Augustule.*  
Авессаломъ (*hébr. Avshalomъ*), *m. Absalon.*  
Аврелианъ, *m. Aurélien.*  
Агатокль, *m. Agathocle.*  
Агезилай, *m. Agésilas.*  
Агуадо, *m. Aguado.*  
Аларихъ или Аларикъ, *m. Alarie.*  
Алексий Коминъ, *m. Alexis Comène.*  
Алкей, *m. Alcée; -кеовъ, d'Alcée.*  
Алкивиадъ и Алцибиадъ, *m. Alcibiade.*  
Албоний, *m. Alboin.*  
Америкъ-Веспуций, *m. Améric-Vespuce.*  
Амурадъ и Мурадъ, *m. Amurat.*  
Амфиктиони, *st. pl. les Amphycctions m.*  
Анаксагоръ, *m. Anaxagore.*  
Андромаха, *f. Andromaque.*  
Анкъ-Марций, *m. Aneus-Martius.*  
Аннибалъ, *m. Annibal.*  
Анхизъ, *m. Anchise; -хизовъ, d'Anchise.*  
Апеллесь, *m. Apelles; -лесовъ, d'Apelles.*  
Апраксинъ, *m. Apraxine.*  
Апулей, *m. Apulée; -леовъ, d'Apulée.*  
Аракчеевъ, *m. Araktchéief.*  
Аргонавти, *st. pl. les Argonautes m.*  
Аристотель, *m. Aristote; -тотелент, d'Aristote.*  
Арсакъ, *m. Arsace.* [Longuemain.  
Артаксеркъ (Дългоркъ), *m. Artaxerxès.*  
Архимедъ, *m. Archimède; -медовъ, d'Archimède.*  
Астиягъ, *m. Astyage.*  
Ахасверъ, *m. Assuérus.* [d'Achille.  
Ахилль и Ахиллесъ, *m. Achille; -лесовъ,*  
Айксъ, *m. Ajax; -ксовъ, d'Ajax.*  
Аеалин или Аталаи, *f. Athalie.*  
Аенней и Аенеей, *m. Athénée.*  
Аннодоръ, *m. Athénodore.*  
Байронъ и Бейронъ, *m. Byron.*  
Баратынски, *adj. sm. Baratynski.*  
Барбаросса, *m. Barberousse (sur nom).*  
Баторий, *m. Bathory.*  
Батый, *n. Batou-Khan ou Batu-Khan.*  
Батюшковъ *m. Batiouchekof.*  
Базетъ и Баезидъ, *m. Bajazet.*  
Берцеліусъ, *m. Berzelius.*  
Бетховенъ, *m. Beethoven.*  
Блюхеръ, *m. Blücher.*  
Богдановичъ, *m. Bogdanovitch.*  
Бороздинъ, *m. Borozdine ou Barazzine.*  
Бохарне, *m. indécl. Beauharnais.*  
Брутъ, *m. Brutus.*  
Бюффонъ, *m. Buffon.*  
Валленштейнъ, *m. Wallenstein.*  
Валтеръ-Скотъ, *m. Water-Scott.*  
Велисарий, *m. Bélisaire.*  
Веллингтонъ, *m. Wellington.*  
Виландъ, *m. Wieland.*  
Вилхелмъ Телль, *m. Guillaume Tell.*  
Виргилъ, *m. Virgile; -гилиовъ, de Virgile.*  
Витрувий, *m. Vitruve; -трувiovъ, de Vitruve.*  
Виантъ, *m. Bias.*  
Виелгорски, *adj. sm. Vielhorski.*  
Владимиръ Великий, *m. Vladimir le Grand.*  
Волтеръ, *m. Voltaire.*  
Вяземски, *adj. sm. Viazemski.*  
Галилей, *m. Galilée; -леовъ, de Galilée.*  
Гвелфи и Гибеллини, *st. pl. les Gelfes et les Guibelines m.*  
Германикъ, *m. Germanicus.*  
Геоте, *m. indécl. Goethe.*  
Гнѣдичъ, *m. Gnéditch.*  
Голицынъ, *m. Galitzine.*  
Гракхъ, *m. Græchus.*  
Грацианъ, *m. Gratien.*  
Грибоѣдовъ, *m. Griboyédof.*  
Гроциусъ, *m. Grotius.*  
Гутенбергъ, *m. Gutenberg.*  
Гюнзъ и Гнѣзъ, *m. Guise.*  
Дамаскинъ, *m. Damascène (sur nom).*  
Данаї, *m. Danaüs.*  
Дарій Истаспъ, *m. Darius Hystaspé.*  
Дашковъ, *m. Dacheckof.* [calion.  
Девкаліонъ, *m. Deucalion; -лоновъ, de Deucalion.*  
Дейокъ и Дейоцесь, *m. Déjocès.*  
Делавинъ, *m. Delavigne.*  
Делиль, *m. Delille.* [Démosthène.  
Демосеенъ, *m. Démosthène; -еновъ, de Demosseine.*  
Державинъ, *m. Derjavine.*  
Децій, *m. Decius.*  
Деянира, *f. Déjanire.*  
Джонсонъ, *m. Johnson.*  
Джустиниани, *m. indécl. Giustiniani.*  
Дидона, *f. Didon.*  
Диогенъ, *m. Diogène; -геновъ, de Diogéne.*